

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 91 (1965)  
**Heft:** 38

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Contra-Schmerz

hilft bei Kopfweh, Migräne,  
Zahnweh, Monatsschmerzen,  
ohne Magenbrennen zu  
verursachen.

12 Tabletten Fr. 1.80



de denkbar, um die Frauen von den Stollen und andern Dingen fernzuhalten, um sie dafür mit sanfter Gewalt dahin zu lenken, wo man sie grad dringend braucht.

Bethli

## Sicherheit durch Sicherung

Das Fraueli, das wegen dem Bügel-eisen mit dem Taxi heimfahren mußte (siehe Frauenseite Nr. 30), hat wirklich mein Mitgefühl erweckt. Ich machte auch einmal 10 Jahre lang Heimarbeit, und wenn sie noch so gut bezahlt wird wie vor 20 Jahren, dann muß es immerhin wieder ein paar Stunden für das Taxi arbeiten. Wer kennt schon nicht den Elektroschock aus eigener Erfahrung? Ich meine damit den Zuck, der einem aus heiterem Himmel durchs Hirn fährt, wenn einem in der Stadt beim Käfele das Bügeleisen, das Oefeli, das Heizkissen oder die Kochplatte rotglühend vor dem geistigen Auge erscheint? Da ich eine Phlegmatikerin bin, würde es mich sicher noch lange fuxen, wenn ich vom Kaffee weg an einen Taxistand rassen müßte. Zudem sind sie immer besetzt, wenn's einmal presiert. Da habe ich ein ganz einfaches System, bis jetzt wäre hier in der Genossenschaft noch nie eine auf diese Idee gekommen. Vielleicht kann ich einer Hausfrau helfen, die ebenfalls einen Elektroknacks hat. Allerdings muß sie in einem Neubau wohnen. Ich läute einer Nachbarin auf, sie solle mir die Herd-, Wohnzimmer- oder Korridor-Sicherung herausschrauben. Die Kästchen sind alle im Treppenhaus und mit schweizerischer Gründlichkeit genau ange- schrieben. (Wenn sie die Herdsicherung nach Wunsch herausnimmt und bei meiner Rückkehr das Licht im Badezimmer brennt, braucht mein Mann das auch nicht unbedingt zu wissen, obwohl es sein Selbstbewußtsein sehr heben würde.) Auf alle Fälle habe ich meinen gemütlichen Nachmittag trotz allem genießen können. AW



## Die Seite

ob sie die Milch sieben solle. Meine Schwester, die zwar die Haut aus tiefstem Herzen verabscheute, den Sproß aus gutem Bauernholze aber aus noch viel tieferem Herzen liebte und infolgedessen gerne einen guten, bodenständigen Eindruck machen wollte, schüttelte abwehrend den Kopf, sah und hörte das gefürchtete Etwas in ihre Tasse plumpsen und bemühte sich dann tapfer, diesen Inbegriff schweizerischer Bodenständigkeit zusammen mit viel Brot und Käse herunterzuwürgen. Nicht unbedingt erleichtert wurde ihr die ganze Prozedur durch die Tatsache, daß alle andern Anwesenden, ohne ein Wort darüber zu verlieren, sich ihre eigene Milch sieben ließen. –

Nun, das Opfer hat sich gelohnt. Trotz dieser Stilwidrigkeit brachte der Ehemann alle guten Eigen- schaften, die man seinem Stande zuschreibt, mit in die Ehe, deren Harmonie – das wirst Du mir gerne glauben – durch dieses häutige Problem nicht sonderlich getrübt werden dürfte! Annemarie

## Ein schönes Bild – ein prächtiger Rahmen

Bethlis Glosse in Nr. 33 über die schönen Bilder (bei uns werden sie von Beamten bei Inventaren gerne diskret als «Tableaux» aufgeführt!) hat mir das Jahrzehnte zurückliegende Erlebnis eines wirklichen Kunstmalers im Zürichbiet in Er-



« Bringt Sie ihr doch bitte bei, daß es noch eine andere Art gibt,  
Kartoffelstock zuzubereiten »

## Für gute Verdauung

nehmen Sie ANDREWS



### ANDREWS

Ein Kaffeelöffel Andrews in ein Glas Wasser regt das ganze Verdauungssystem an und der Körper wird erfrischt. Sie fühlen sich leicht und wieder leistungsfähig. In Apotheken und Drogerien.



**BEAUJOLAIS**  
**PIAT**  
**MÂCON**

Bezugsquellen nachweis: E. Schlatter, Neuchâtel

**DOBB'S TABAC AFTER SHAVE LOTION**



Mir isch wohl im WOLO-Bad

Jetzt ein WOLO-Rosmarin-Bad: es erfrischt, stärkt, desodoriert und schafft gute Laune!